

Tätigkeiten und Verfahren

(Art. 35 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 33/2013)

Verfahrensarten

Attività e procedimenti

(Art. 35 D.Lgs. 33/2013)

Tipologie di procedimento

Bereich	Bezeichnung des Verfahrens	Kurzbeschreibung des Verfahrens	Nützliche Rechtsgrundlagen	Zuständige Organisationseinheit und/oder Verfahrensverantwortlicher	Für Verfahren auf Antrag des Beteiligten: erforderliche Unterlagen, Formulare und gegebenenfalls Online-Service	Frist für den Abschluss des Verfahrens	Verwaltungsrechtliche und gerichtliche Rechtsbehelfe	Durchführung von Zahlungen (durch den Nutzer)	Adressen, Telefonnummern und institutionelle E-Mail-Adressen, bei denen Anträge eingereicht oder Informationen angefordert werden können
				Landeshotelfachschule Kaiserhof Tel: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it					Landeshotelfachschule Kaiserhof Tel: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it
Settore	Denominazione del procedimento	Breve descrizione del procedimento	Riferimenti normativi utili	Unità organizzativa responsabile e/o Responsabile del procedimento	Per procedimenti ad istanza di parte: atti, modulistica necessaria e eventuale servizio online	Termine conclusione del procedimento	Strumenti di tutela amministrativa e giurisdizionale	Effettuazione di pagamenti (da parte dell'utenza)	Indirizzi, recapiti telefonici e caselle di posta elettronica istituzionale cui presentare le istanze o richiedere informazioni
Schüler/innen und Familien	Einschreibung der Schülerinnen und Schüler	Die Anträge um Einschreibung in die Grundschule, in die Oberschulen und in die Berufsschulen müssen über das Online-Portal „IOLE“ eingereicht werden. Kann ein Einschreibungsantrag in begründeten	<u>Beschluss der Landesregierung 1083/2021</u>	Schulsekretariat Schulführungskraft Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it	Die Einschreibung erfolgt online über die Plattform „IOLE“. Jährlich von der Bildungsdirektion festgelegte Fristen	60 Tage	Rekurs beim Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen	Für dieses Verfahren sind keine Zahlungen vorgesehen.	Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-

		<p>Ausnahmefällen erst nach Ablauf der festgelegten Frist eingereicht werden, muss dieser in Papierform oder per E-Mail bei der Schuldirektion eingereicht werden.</p> <p>Die Schule bearbeitet die eingegangenen Einschreibungsanträge (online über das Portal „IOLE“ oder in begründeten Ausnahmefällen in Papierform) und nimmt die Klassenbildung vor.</p> <p><u>Deutschsprachige Schule in Südtirol</u></p> <p><u>Einschreibung in die deutschsprachige und ladinischsprachige Schule in Südtirol</u></p>		<p>PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p>					<p>kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr Freitag von 7:30-13:00 Uhr</p>
Alunne/i e famiglie	Gestione domande di iscrizione e assegnazione delle alunne e degli alunni alle sezioni e classi	<p>Le domande di iscrizione alla scuola primaria, alla scuola secondaria di secondo grado e alle scuole professionali devono essere presentate mediante il portale online “IOLE: Se, in casi eccezionali e motivati, una domanda di iscrizione può essere presentata soltanto dopo il termine stabilito, la stessa deve essere presentata in forma cartacea o tramite posta elettronica alla direzione scolastica. L’istituto scolastico gestisce le domande di iscrizione (pervenute online - tramite il portale IOLE o, in casi eccezionali e motivati, in formato cartaceo) e provvede alla formazione delle classi.</p>	<u>DGP n. 1083/2021</u>	<p>Segreteria scolastica</p> <p>Tel.: 0473/203200</p> <p>E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it</p> <p>PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p>	<p>L’iscrizione viene effettuata online mediante la <u>piattaforma “IOLE”</u></p> <p>Termini annuali stabiliti dalla Direzione per l’istruzione e la formazione</p>	60 giorni	Ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA), Sezione Autonoma di Bolzano	Questo procedimento non prevede pagamenti.	<p>Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof</p> <p>Indirizzo: Corso Libertà 155</p> <p>Tel.: 0473/203200</p> <p>E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it</p> <p>PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00.</p> <p>Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.</p>

		<p><u>Il portale web della scuola italiana in Alto Adige</u></p> <p>https://www.provincia.bz.it/formazione-lingue/scuola-italiana/studenti-famiglie/iscrizioni.asp</p>							
Schüler/innen und Familien	Bewertung der Schülerinnen und Schüler	<p>Die Bewertung der Lernprozesse und Leistungen sowie des Verhaltens der Schülerinnen und Schüler wird von den Lehrpersonen im Rahmen ihrer beruflichen Eigenständigkeit sowohl individuell als auch kollegial durchgeführt.</p> <p>Die Bewertung der Schülerinnen und Schüler hat vorwiegend bildenden Charakter, ist förderorientiert und hat auch eine administrative und bescheinigende Funktion. Für weitere Informationen wird auf die einschlägigen Rechtsvorschriften sowie auf folgenden Link verwiesen:</p> <p><u>Deutschsprachige Schule in Südtirol</u></p>	<p><u>Beschluss der Landesregierung Nr. 1168/2017</u> (Bewertung der Schülerinnen und Schüler der Unterstufe)</p> <p><u>Beschluss der Landesregierung Nr. 1020/2011</u> (Festlegung allgemeiner und verfahrensrechtlicher Bestimmungen zur Bewertung der Schülerinnen und Schüler der Gymnasien, Fachoberschulen und berufsbildenden Schulen Südtirols)</p> <p><u>Beschluss der Landesregierung Nr. 1027/2018</u> (Bewertung der Schülerinnen und Schüler der Schulen der Berufsbildung und Regelung der Diplomprüfungen)</p>	<p>Lehrpersonen</p> <p>Klassenrat</p>	<p>Dieses Verfahren wird von Amts wegen eingeleitet.</p> <p>Digitales Register</p>	<p>Die in den einschlägigen Rechtsvorschriften vorgesehenen Fristen</p>	<p>Einspruch bei der Schulführungskraft</p> <p>Rekurs beim Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen</p>	<p>Für dieses Verfahren sind keine Zahlungen vorgesehen.</p>	<p>Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr und von Freitag von 7:30-13:00 Uhr.</p>
Alunne/i e famiglie	Verifiche, valutazione e scrutini	La valutazione dei processi formativi, dei risultati e del comportamento delle alunne e degli alunni è effettuata dai	<u>DGP n. 1020/2011</u> (Definizione delle disposizioni, di carattere generale e	<p>Docenti</p> <p>Consiglio di classe</p>	Questo procedimento viene instaurato d'ufficio.	Termini previsti dalla normativa	Reclamo alla Dirigente scolastica/al Dirigente scolastico	Questo procedimento non prevede pagamenti.	Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof Indirizzo: Corso Libertà 155 Tel.: 0473/203200

		<p>docenti nell'esercizio della propria autonomia professionale, a livello individuale e collegiale.</p> <p>La valutazione, oltre ad avere carattere prevalentemente formativo e proattivo, ha anche una funzione amministrativa e certificativa.</p> <p>Per approfondimenti si rimanda alla normativa di riferimento e al seguente link:</p> <p><u>Deutschsprachige Schule in Südtirol</u></p>	<p>procedurale, inerenti alla valutazione delle studentesse e degli studenti nei licei, negli istituti tecnici e negli istituti professionali della Provincia Autonoma di Bolzano)</p> <p><u>DGP n. 1168/2017</u> (Valutazione delle alunne e degli alunni nel primo ciclo di istruzione)</p> <p><u>DGP n. 1027/2018</u> (Valutazione delle alunne e degli alunni delle scuole professionali e disciplina degli esami di diploma)</p>		Registro digitale	di riferimento	Ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA), Sezione Autonoma di Bolzano		<p>E-Mail: lhf.me-kaise-rhof@schule.suedtirol.it PEC: : lhf.me-kaise-rhof@pec.prov.bz.it</p> <p>La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.</p>
Schüler/innen und Familien	Staatsprüfungen und Diplom	<p>Die Unterstufe endet mit einer Staatsprüfung. Nach erfolgreichem Bestehen dieser Prüfung kann die Schülerin bzw. der Schüler die Oberschule oder das System der beruflichen Bildung und Ausbildung besuchen.</p> <p>Die Schülerinnen und Schüler legen zum Abschluss der Oberschule die Reifeprüfung ab.</p> <p>Für weitere Informationen wird auf die einschlägigen Rechtsvorschriften sowie auf folgenden Link verwiesen:</p> <p><u>Deutschsprachige Schule in Südtirol</u></p>	<p><u>Gesetzesdekret Nr. 62/2017</u></p> <p><u>Lexbrowser - s) Dekret des Landeshauptmanns vom 18. Mai 2026, Nr. 141)</u></p> <p><u>Beschluss der Landesregierung Nr. 1027/2018</u> (Berufsschulen)</p>	Prüfungskommission	Dieses Verfahren wird von Amts wegen eingeleitet.	Die in den einschlägigen Rechtsvorschriften vorgesehenen Fristen	Rekurs beim Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen	Für dieses Verfahren sind keine Zahlungen vorgesehen.	<p>Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr Freitag von 7:30-13:00 Uhr.</p>

Alunne/i e famiglie	Esami di Stato e diploma	<p>Il primo ciclo di istruzione si conclude con un Esame di Stato, superando il quale si può accedere alla scuola secondaria di secondo grado o al sistema dell'istruzione e formazione professionale.</p> <p>L'esame di maturità conclude i percorsi di istruzione secondaria di secondo grado.</p> <p>Per approfondimenti si rimanda alla normativa di riferimento e al seguente link:</p> <p>Deutschsprachige Schule in Südtirol</p>	<p>D.lgs. n. 62/2017</p> <p>Lexbrowser - s) Decreto del Presidente della Provincia 18 maggio 2026, n. 141)</p> <p>DGP n. 1027/2018 (scuole professionali)</p>	Commissione d'esame	Questo procedimento viene instaurato d'ufficio.	Termini previsti dalla normativa di riferimento	Ricorso al-Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA), Sezione Autonoma di Bolzano	Questo procedimento non prevede pagamenti.	<p>Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof</p> <p>Indirizzo: Corso Libertà 155</p> <p>Tel.: 0473/203200</p> <p>E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it</p> <p>PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00.</p> <p>Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.</p>
Schüler/innen und Familien	Disziplinarmaßnahmen gegenüber Schülerinnen und Schüler	<p>Die Schulordnungen der einzelnen Schulen definieren die Verhaltensweisen, welche als Verstöße gegen die Disziplin gelten. Sie legen die dafür vorgesehenen erzieherischen Maßnahmen fest, definieren die für deren Verhängung zuständigen Organe und beschreiben die Vorgangsweise bei der Umsetzung der Disziplinarmaßnahmen.</p> <p>Der Schulrat genehmigt nach Anhören des Lehrerkollegiums, der Elternräte, sowie des Schülerrates/Schülerinnenrates an den Schulen der Oberstufe die mit den Disziplinarverstößen verbundenen Disziplinarmaßnahmen, die in die interne Schulordnung aufgenommen und allen Beteiligten bekannt gegeben werden.</p>	<p>Lexbrowser - Beschluss vom 28. August 2026, Nr. 666</p> <p>Schüler- und Schülerinnencharta</p>	Die Schulordnung bestimmt das für die Verhängung der Sanktionen zuständige Organ.	<p>Dieses Verfahren wird von Amts wegen eingeleitet.</p> <p>Digitales Register</p>	Die in den einschlägigen Rechtsvorschriften vorgesehenen Fristen	<p>Rekurs an die schulinterne Schlichtungskommission</p> <p>Rekurs an das Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen</p>	Für dieses Verfahren sind keine Zahlungen vorgesehen.	<p>Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof</p> <p>Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran</p> <p>Tel.: 0473/203200</p> <p>E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it</p> <p>PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr Freitag von 7:30-13:00 Uhr.</p>
Alunne/i e famiglie	Provvedimenti disciplinari a carico delle alunne e degli alunni	I regolamenti interni delle singole istituzioni scolastiche individuano i comportamenti che configurano mancanze disciplinari. I medesimi regolamenti determinano, altresì, le	Lexbrowser - Delibera 28 agosto 2026, n. 666	L'organo competente a irrogare le sanzioni è definito dal regolamento interno della scuola	Questo procedimento viene instaurato d'ufficio.	Termini previsti dal regolamento interno della scuola	<p>Ricorso all'organo di garanzia interno alla scuola</p> <p>Ricorso al-Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA),</p>	Questo procedimento non prevede pagamenti.	<p>Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof</p> <p>Indirizzo: Corso Libertà 155</p> <p>Tel.: 0473/203200</p> <p>E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it</p>

		relative misure di carattere educativo, definiscono l'organo competente ad irrogare le sanzioni e stabiliscono il procedimento per l'applicazione dei provvedimenti disciplinari. Il Consiglio d'Istituto definisce le infrazioni disciplinari e le relative sanzioni, dopo aver sentito il collegio dei docenti, il comitato dei genitori, nonché, nelle scuole secondarie di secondo grado, il comitato degli studenti e delle studentesse. Dopo l'approvazione da parte del Consiglio d'Istituto del provvedimento concernente la definizione delle infrazioni disciplinari e delle relative sanzioni, le stesse vengono inserite nel regolamento interno e comunicate a tutti gli interessati.	Statuto dello studente e della studentessa		Registro digitale		Sezione Autonoma di Bolzano		PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.
Personal	Verwaltung der Lehrpersonen der Berufsschulen	Die Schulen sind für zahlreiche dienst- und besoldungsrechtliche Angelegenheiten des Lehrpersonals zuständig.		Schulsekretariat Schulführungskraft Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it	InformationsplattformmyNET-Bildung (Intranet)	Die in den einschlägigen Rechtsvorschriften vorgesehenen Fristen	Schlichtungskommission für Arbeitsstreitfälle beim Verwaltungsamt Arbeitsmarkt laut Artikel 410 ff ZPO Schlichtungskommission für Arbeitsstreitfälle der Personalabteilung der Südtiroler Landesverwaltung Rekurs an das Landesgericht	Für dieses Verfahren sind keine Zahlungen vorgesehen.	Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr Freitag von 7:30-13:00 Uhr.
Personale	Gestione del personale docente delle scuole professionali	Le scuole sono competenti per numerosi aspetti concernenti lo stato giuridico ed il		Segreteria scolastica Dirigente scolastico/a Tel.: 0473/203200	Piattaforma informativa myNET-Bildung	Termini previsti dal regolamento	Commissione di conciliazione per le vertenze di lavoro presso l'Ufficio amministrativo Mercato	Questo procedimento non prevede pagamenti.	Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof Indirizzo: Corso Libertà 155 Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-

		trattamento economico del personale docente.		E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it	(Intranet)	interno della scuola	del lavoro ai sensi dell'articolo 410 ss. cpc Collegio di conciliazione per controversie di lavoro presso l'Amministrazione provinciale Ricorso al Tribunale ordinario		kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.
Finanzen und Vermögen	Vergabe der schulischen Räumlichkeiten für außerschulische Nutzung	Die Gebäude, Einrichtungen und Anlagen der Schulen können für außerschulische Aktivitäten genutzt werden. Anträge auf Nutzung der schulischen Einrichtungen, Klassenräume, Turnhallen und Sportanlagen sind bei der zuständigen Schulführungskraft einzureichen.	<u>Dekret des Landeshauptmannes Nr. 2/2008</u> <u>Landesgesetz Nr. 12/2000 (Art. 13)</u> <u>Dekret des Landeshauptmanns Nr. 22/2018</u> (Berufsschulen)	Schulführungskraft Schulsekretariat	Antragsformular für die Nutzung von Klassenräumen, Turnhallen und schulischen Sportanlagen	Fristen gemäß den einschlägigen Rechtsvorschriften	Rekurs beim Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen	Kosten und Befreiungen gemäß D.LH. Nr. 2/2008 und den Gemeindeverordnungen	Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr Freitag von 7:30-13:00 Uhr.
Finanze e patrimonio	Concessione dell'utilizzo degli spazi scolastici per attività extrascolastiche	Gli edifici, le attrezzature e gli impianti delle scuole possono essere utilizzati per iniziative extrascolastiche. Le domande per l'utilizzo delle strutture scolastiche, delle aule, delle palestre e degli impianti sportivi sono presentate al dirigente scolastico o alla	<u>DPP n. 2/2008</u> <u>LP n. 12/2000 (art. 13)</u> <u>DPP n. 22/2018</u> (scuole professionali)	Dirigente scolastico/a Segreteria scolastica	Modulo richiesta utilizzo aule, palestre e impianti sportivi scolastici	Termini previsti dalla normativa di riferimento	Ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA), Sezione Autonoma di Bolzano	Costi ed esoneri previsti dal DPP n. 2/2008 e dai regolamenti comunali	Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof Indirizzo: Corso Libertà 155 Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al

		dirigente scolastica competente.							giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.
Finanzen und Vermögen	Vertragstätigkeit – Beschaffung von Waren, Dienstleistungen und Bauarbeiten	Die Schule führt als öffentliche Auftraggeberin bzw. Vergabestelle Ausschreibungen und öffentliche Vergabeverfahren zur Beschaffung von Waren, Dienstleistungen und Bauarbeiten durch.	<u>LG n. 16/2015</u> <u>D.lgs. 36/2023</u>	Schulführungskraft Schulsekretariat	Dieses Verfahren wird von Amts wegen eingeleitet. Den geltenden Rechtsvorschriften entsprechende Unterlagen, die von der Schule erstellt werden, sowie weitere spezifische Formulare, die für die Ausschreibung erforderlich sind.	Fristen gemäß dem Verfahren bzw. der Ausschreibung (z. B. für den Eingang der Angebote)	Rekurs beim Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen	Von den Vergabestellen zu entrichtende ANAC-Beiträge für Vergabeverfahren mit einem Ausschreibungsgrundbetrag von mehr als 40.000 Euro (Beschlüsse der ANAC Nr. 621/2022 und Nr. 214/2022)	Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr und von Freitag von 7:30-13:00 Uhr.
Finanze e patrimonio	Attività negoziale - Acquisto di beni, servizi, lavori	L'istituto scolastico, in qualità di amministrazione aggiudicatrice/stazione appaltante, svolge gare e appalti pubblici per l'acquisto di beni, servizi e lavori.	<u>LP n. 16/2015</u> <u>D.lgs. 36/2023</u>	Dirigente scolastico/a Segreteria scolastica	Questo procedimento viene instaurato d'ufficio. Documentazione conforme alla normativa vigente, predisposta dall'istituto scolastico nonché ulteriore modulistica specifica richiesta ai fini della gara.	Termini previsti dalla procedura/dal bando (es. per ricezione delle offerte)	Ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA), Sezione Autonoma di Bolzano	Contributi ANAC dovuti dalle stazioni appaltanti per appalti con importo base di gara superiore ai 40.000 euro. (delibere ANAC n. 621/2022 e n. 214/2022)	Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof Indirizzo: Corso Libertà 155 Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.

Finanzen und Vermögen	Finanzgebarung und Buchhaltung	<p>Die Schule erstellt das Wirtschafts- und Investitionsbudget sowie den Jahresabschluss, nimmt die entsprechenden buchhalterischen Tätigkeiten vor, führt die Inventare und überwacht die Finanzgebarung.</p> <p>Das Budget wird von der Schule im Rahmen ihrer Autonomie und im Einklang mit dem Dreijahresplan des Bildungsangebots erstellt.</p>	<p><u>Dekret des Landeshauptmannes Nr. 38/2017</u></p> <p><u>LG Nr. 12/2000</u></p>	<p>Schulführungskraft</p> <p>Schulsekretariat</p> <p>Schulrat</p>	Dieses Verfahren wird von Amts wegen eingeleitet.	Fristen gemäß den einschlägigen Rechtsvorschriften (D.L.H. Nr. 38/2017)	-----	-----	<p>Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr und Freitag von 7:30-13:00 Uhr.</p>
Finanze e patrimonio	Gestione amministrativo-contabile	L'istituto scolastico forma il budget economico e degli investimenti e il bilancio di esercizio, provvede ai relativi adempimenti contabili, redige gli inventari e si occupa del riscontro della gestione finanziaria. Il budget è predisposto nell'esercizio dell'autonomia dell'istituto scolastico e in armonia con il piano triennale dell'offerta formativa.	<p><u>DPP n. 38/2017</u></p> <p><u>LP n. 12/2000</u></p>	<p>Dirigente scolastico/a</p> <p>Segreteria</p> <p>Consiglio di istituto</p>	Questo procedimento viene instaurato d'ufficio.	Tempi previsti dalla normativa di riferimento (DPP n. 38/2017)	-----	-----	<p>Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof Indirizzo: Corso Libertà 155 Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: : lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p> <p>La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.</p>
Zugang und Transparenz	Zugang zu den Verwaltungsunterlagen	Aktenzugang, einfacher Bürgerzugang und allgemeiner Bürgerzugang ermöglichen den Zugang zu Dokumenten und Informationen der Schule	<p>Landesgesetz 17/1993</p> <p><u>Lexbrowser - d) Landesgesetz vom 22. Oktober 1993, Nr. 171)2)</u></p>	<p>Schulführungskraft</p> <p>Schulsekretariat</p>	-----	30 Tage	<p>Rekurs beim Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen</p> <p>oder beim Volksanwalt</p>	<p>Die Überlassung von Unterlagen in elektronischer Form ist kostenlos</p> <p>Die Kopien der Unterlagen werden ausgehändigt, sobald der dafür fällige Betrag entrichtet wurde.</p>	<p>Schule: Landeshotelfachschule Kaiserhof Adresse: Freiheitsstr. 155, 39012 Meran Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaiserhof@schule.suedtirol.it PEC: lhf.me-kaiserhof@pec.prov.bz.it</p>

									Das Sekretariat ist über die angegebenen Kontaktdaten während der Öffnungszeiten erreichbar, und zwar von Montag bis Donnerstag von 7:30 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 17:00 Uhr und Freitag von 7:30-13:00 Uhr.
Accesso e trasparenza	Accesso ai documenti amministrativi	L'accesso agli atti, l'accesso civico semplice e l'accesso civico generalizzato consentono di ottenere documenti e informazioni della scuola.	<u>Lexbrowser - d) Legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 171)2)</u>	Dirigente scolastico/a Segreteria	-----	30 giorni	Ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa (TRGA), Sezione Autonoma di Bolzano o al difensore civico	Il rilascio di documenti in formato elettronico è gratuito. La copia dei documenti è rilasciata previo pagamento del corrispettivo dovuto.	Scuola: Scuola Alberghiera Kaiserhof Indirizzo: Corso Libertà 155 Tel.: 0473/203200 E-Mail: lhf.me-kaise-rhof@schule.suedtirol.it PEC: : lhf.me-kaise-rhof@pec.prov.bz.it La segreteria è raggiungibile ai recapiti indicati durante gli orari di apertura al pubblico, dal lunedì al giovedì dalle ore 7:30 alle ore 12:00 e dalle ore 13:00 alle ore 17:00. Venerdì dalle ore 7:30 alle ore 13:00.

Letzte Aktualisierung: 28/10/2026

Ultimo aggiornamento: 28/10/2026